



Goigs a Santa Maria Magdalena

Santa Maria de Merlès

Ubicació

Comarca: Berguedà
Lloc/Adreça: Capella de Santa Magdalena de la Cortada. Santa Maria de Merlès.
Emplaçament A 10 metres de la carretera BV-4406, punt quilomètric 14'100.

Coordenades:

Latitud: 42.00619
Longitud: 1.97969
UTM Est (X): 415508
UTM Nord (Y): 4650967

Classificació

Número de fitxa 08255 - 236
Àmbit: Patrimoni documental
Tipologia Fons documental
Estil / època: Contemporani
Segle XIX
Any 1897
Autoria de l'element: Mn. Antoni Serra Comelles, Pbre.
Estat de conservació Bo
Protecció Física
Accés Restringit
Ús actual: Sense ús
Titularitat Privada accessible
Titular: Bisbat de Solsona. Pl. Palau, 1. 25280. Solsona

Fitxes associades:

[Capella de Santa Magdalena de la Cortada](#)

Autoria de la fitxa Jordi Compte i Marta Homs
Data de registre de la fitxa: dt., 06/11/2007 - 01:00

Descripció

Es tracta dels Goigs a Santa Maria Magdalena que es venera a la capella de Santa Magdalena de la Cortada. Els Goigs estan emmarcats en un requadre que presenta petits motius geomètrics. A la part superior hi ha un dibuix de Santa Maria Magdalena, flanquejat per dibuixos de paneres amb fruita. A la part central hi ha les estrofes de lloança i pregàries dels vilatans que s'encomanen a la seva protecció, així com la tornada. A diferència d'altres goigs, en aquests no hi ha la partitura amb la música. TORNADA Puig que forta vau trencar del pecat la vil cadena; Ensenyaunos, Magdalena, nostras culpas a plorar. -- De Magdalo'n lo casal, gran castell del hebreu poble, vareu neixer rica y noble y agraciada sens igual, en esta vida mortal aixis lo cel vos devallá, etc. En plahers, caricias y flors la vostra infancia passareu, mes als tretse anys ja quedareu sens pares y protectors; de caudals y richs tresors hereva os varen nombrar, etc. Llavors comensá á brindarvos lo del mon ab sos festeigs y ab diversions y passeigs procurá'n afalagarvos, y ab sas manyas enganyarvos per vostre cor enredar, etc. Las pompas y vanitats vostre cor van suduhir, també volguereu seguir als gustos y liviandats, y ab tal sort d'iniquitats vareu dotse anys malgastar, etc. Jesús qu'era rica mina de la gracia y de salut, veyent vostre cor perdut, fet del mon una joguina, vos enviá sa llum divina, puig os volia salvar, etc. Veyent llavors vostra errada vos tirareu á sos peus, renunciant als falsos deus qu'os tenian encisada, de dolor llavors passada diguereu: May mes pecar, etc. De Jesús l'amor creixia cada jorn en vostre cor; com en son jardí la flor la virtut en ell floría, vostre esperit ja sol volía per Jesús sufrir y penar, etc. Sempre mes detrás anareu de Jesús, fins al calvari, mortalitat ab un sudari lo sant Cos allí mirareu, mes despres lo contemplareu resplendent al cel pujar, etc. Deu, ab vos gran maravella volgué fer dins lo mar blau, al ser ficada á una nau sense remes, sens nort ni estrella; puig sortireu de Marsella, hont lo cel os vá guiar, etc. L'Evangeli predicareu als pagans d'aquell pahís, y'l camí del paradís ab l'exemple 'ls hi mostrareu, cap al cel sempre mirareu per son favor alcansar, etc. Trenta anys fereu penitencia dintre d'una humida cova, la vostra anima alli troba una ven de vera ciencia, mes la divinal clemencia al cel os volgué portar, etc. Desde allí, oh Magdalena, per lo poble de Marlés sigueu un advocat més per los mals de tota mena, sí'ns sobrevé alguna pena, ajudáunosla á passar, etc.

Observacions:

Els goigs van ser publicats de nou l'any 1929 per R.P. Ramon Serra Comellas, O.S.A. germans i fills de Santa Maria d'Olvan.



GOIGS A SANTA MARIA MAGDALENA

que 'la venera en la capella del MANSO CORTADA, Parroquia de Santa Maria de Mariès.—Bisbat de Solsona.

TORNADA

Puig que forta vau trencar
del pecat la vil cadena;
Ensenyaunos, Magdalena,
nostras culpas a plorar.

— 1 —

De Magdalo 'n lo casal,
gran castell del hebreu poble,
vareu néixer rica y noble
y agraçada sens igual,
en esta vida mortal
aixís lo cel vos devallà, etc.

— 2 —

En plahers, carícies y flors
la vostra infància passareu,
mes als treize anys la quedareu
sens pares y protectors;
de caudals y richs tresors
hereva os varen nombrar, etc.

— 3 —

Llavors començà à brindarvos
lo del mon ab sos festeigs
y ab diversions y passeigs
procurà 'n afalagarvos,
y ab sas manyas enganyarvos
per vostre cor enredar, etc.

— 4 —

Las pompas y vanitats
vostre cor van seduhir,
també volguereu seguir
als gustos y liviandats,
y ab tal sort d' iniquitats
vareu doise anys malgastar, etc.

Ora pro nobis, Beata Maria Magdalena.—Ut digni efficiamur promissionibus Christi.

Oremus.

*Beatae Mariae Magdalene, quæsumus, Domine, suffragiis adjuvémur; cujus precibus exoratus, quatrí-
dunum fratrem Lázaram vivum ab inferis resuscitasti: Qui vivis et regnas in sæcula sæculorum, Amen.*

Aquests Goigs foren fets per Mossen Antoni Serra Comellas, Pbre. Any 1897, y publicats de nou any 1929 per D. P. Ramon
Serra Comellas, O. S. A. germana y filla de Santa Maria de Oliván.

Imprenta del Real Monasterio de El Escorial.